RIEN N'EST SI BEAU QUE SON PAYS

Impressions de voyage a la Nouvelle-Orleans

Causerie donnée à l'Institut. par le Dr F. X. Valade, dimanche le 15 mars 1885

M. LE PRÉSIDENT,
MESDAMES ET MESSIEURS,

Depuis mon voyage en Europe, il y a maintenant dix années bien comptées, je décriais mon pays, c'est à dire, entendons nous, je maugréais contre la longueur et la rigueur de ses hivers, moi qui avais eu l'avantage de me promener dans quelques villes du Midi de la France et de l'Italie, habillé comme on l'est chez nous en été, jouissant de la bienfaisante chaleur d'un soleil radieux et cueillant des roses sur mon passage, et ce dans les mois de janvier et de février, les deux mois les plus rigoureux de notre climat. A mon retour, le premier de mars, obligé d'endosser de nouveau le paletot de fourrures, avouez que j'avais un peu raison de me plaindre. Depuis quelques années, je caressais l'idée d'aller visiter, pendant la saison des froids, un de ces pays aimés du soleil, dont l'on m'avait plus d'une fois vanté la délicieuse température. Eh bien, au commencement de février dernier, l'occasion se présentant, j'en profitai pour aller passer quelques jours à la Nouvelle-Orléans.

Partis le 9 au matin de Montréal, nous étions arrêtés par une tempête de neige le lendemain matin dans une petite ville du Haut Canada, où fort heureusement rien ne nous manquait, pas même l'Armée du Salut et le *Dime Museum*, les deux toutefois sur une fort petite échelle. De temps à autre, nous nous rendions au bureau du télégraphe de la station pour nous enquérir des nouvelles que nous attendions avec anxiété, pendant près de cinquante-deux heures : "bloqués sur toute la ligne," était la même réponse désespérante. L'ennui naquit un jour de l'uniformité, dit-on ; je n'ai jamais trouvé cet adage plus vrai qu'en cette circonstance, et ce que nous dûmes bruler de pipes, ça ne se compterait pas. Au fait la preuve, c'est que nous n'avions plus de tabac à déclarer à la douane lorsque nous sommes passé à la frontière. Je dois dire qu'en outre des Canadiens français dont la bonne humeur est proverbiale, les membres de la presse d'Ontario qui faisaient le voyage avec nous, étaient pour la plupart de gais compagnons.

Arrivés à Chicago vendredi le matin, nous en partimes le soir même en route pour la Nouvelle Orléans. Nous traversons l'Illinois, le Kentucky, le Tenessee et le Missisipi ; ces pays sont pauvres, du moins sur le trajet que nous parcourons. On y remarque beaucoup de cases de nègres et des négrillons aux portes et aux fenêtres, ce sont les ombres au tableau. Dans l'Illinois et le Kentucky, le maïs est cultivé sur toute la ligne : dans le Tenessee, le Missisipi et la Louisiane, c'est la canne à sucre et le coton. Ce n'est que le dimanche à deux heures de l'après-midi que nous arivâmes à notre destination.

A Chicago, il faisait un froid aussi vigoureux que nos grands froids, en conséquence, on se disait, cela commence bien pour des gens qui vont se réchauffer. Ce n'est que vingt quatre heures avant d'arriver à la Nouvelle-Orléans que nous avons cessé de voir la neige. Alors notre imagination en travail depuis notre départ nour représentait une verte prairie, des bocages fleuris, des fleurs de cactus épanouies, des alloës, des palmiers, des cocottiers, des orangers chargés de fruits, des oiseaux au rare plumage et au gracieux ramage nous souhaitant la bienvenue par un concert harmonieux, un soleil radieux, une douce et bienfaisante chaleur réchauffant nos membres engourdis par le froid de notre pays, enfin, tout ce que pouvait rêver un esprit un peu monté d'avance par les tableaux aux vives couleurs représentés par quelques voyageurs qui nous avaient précédés. Hélas, désillusion profonde ! nous étions tombés dans un bourbier.... d'erreurs et de marécages. Bien que nous étions au pays où fleurit l'oranger, je vous assure que le peu de temps que j'y ai passé ne m'a pas fait désirer aussi vivement que dans l'opéra mignon : C'est là que je voudrais vivre, oui c'est là que je voudrais mourir.

Il est bien vrai, que le court séjour que j'y ai fait n'était pas propre à me faire apprécier d'une manière bien exacte la nature du climat, mais veuillez m'en croire, pour le peu que j'en ai goûté, je vous avoue que je préfère vivre et mourir au pays où fleurit la pomme de terre. Du reste, si l'hiver en général est doux et agréable là bas, il est variable et parfois très rude.

(*A suivre.*)

LES RHUMES DE CERVEAU

Le sirop aux hypophosphites est trop connu du public pour qu'il soit nécessaire d'en faire l'éloge ; mais comme il arrive d'ordinaire, au printemps, que *les Rhûmes et les Bronchites* se multiplient, il est bon, à cette époque de l'année, de rappeler aux familles que le sirop aux hypophosphites est un remède précieux contre les diverses affections de la gorge et des poumons.

A la même époque, *les Rhumes de cerveau* deviennent, eux aussi, plus fréquents et il ne faut pas oublier qu'on s'en guérit aisement avec l'*Anti-coryza*, poudre blanche que l'on prise comme du tabac.

A vendre dans toutes les pharmacies. Dépôt général, à Québec, dans la pharmacie du Dr. Ed. Morin, 314 rue St Jean.

LIBRAIRIE FRANÇAISE D'OTTAWA

Vous trouverez toujours à cette librairie un beau choix de livres de prières, d'histoires, d'écoles, fournitures de bureaux, articles religieux et de fantaisie, etc.

Une visite est sollicitée.

P. C. GUILLAUME,
455 Rue Sussex.

EST-CE BIEN LE CAS?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St André, pour acheter les épiceries, vins et liqueurs de premier choix, à des prix qui défient toute compétition. Il n'a pas d'égal pour son bon marché.

DIAMOND DYES

Partout on reclame à grands cris le Dyamond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugue le monde, éblouissant tous les yeux.

MONTRES et BIJOUTERIES

A 50 pour 100 de rabais.

Rappelez-vous que la prudence est la mère de la sûreté, et que voir c'est croire. Chaque article est garanti tel que représenté, sinon la vente est nulle et l'argent vous sera remis. Réparations de montres faites avec soin, a des prix modérés.

N'oubliez pas l'adresse

H. NOREZ,
30, Rue Rideau, porte voisine du "London Chop House"

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciants, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux Etats-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections du foie. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Avis aux fumeurs. M. N. A. Savard épicier, sur la rue Dalhousie, vient de recevoir un magnifique lot de tabac en torquette portant les noms de "Trappeur" et "Le Carnaval".

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraiches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile, M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée

Sirop des Enfants du Dr Godefroi—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

—Si vous souffrez des affectations bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les *Pilules de Noix Longues* de McGALE Prix 25c. la boite. En vente chez C O Dacier, et H F MacCarty Ottawa.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égale. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O Dacier, Ottawa.

VALIN & ADAM,
Avocats et Notaires Publics.
ARGENT A PRETER.
BUREAU : **25 rue Sparks,** vis-à-vis l'Hotel Russell.
J. A. VALIN, A. A. ADAM.
M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupera aussi des affaires requérant son attention dans cette province.
28 février 1885 1an

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreuses pratiques, pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise

Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chassis. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici.

Venant également d'être reçu un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de L'ETE, à très bas prix.

Verreries, Bijouteries, etc., de premier choix ; Vaisselle anglaise, à très bon marché.

On continue comme ci-devant à repasser, teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés.

EDOUARD THEREAU,
290 Rue DALHOUSIE.
21 Nov. '84

FUMEZ LES CIGARES CABLE ET EL PADRE
MANUFACTURÉS PAR
S. DAVIS & FILS
MONTREAL.
3 déc 1an.

POUR LES FETES
GRANDE REDUCTION de PRIX
12 Photographies (cabinet) et Un magnifique Cadre (valant $1:00) pour $3.00.
2 PORTRAITS SUR ZINC, 25 Cents
CHEZ
L. BELANGER,
No 460 RUE SUSSEX, OTTAWA.
P. S.—Réduction de 50 pour cent sur son assortiment de cadres.

Bureau d'agent d'Immeuble
— DE —
MACDONALD
NO 9 RUE ELGIN.
ÉTABLI 1884.
DIEU ET MON DROIT
A. B. MACDONALD,
Encanteur de la Reine,
RESIDENCE,.....253 RUE NICHOLAS

I. B. TACKABERRY
ENCANTEUR, COURTIER
ET
MARCHAND
A
Commission
Agit comme arbitre et commissaire-priseur
Bureaux : RUE SPARKS
(Enface de l'Hotel Russell.)
OTTAWA.

L. A. Oliiver
AVOCAT.
Bureau,—Rencognure des rues Rideau et Sussex, Block d'Egerton, Ottawa, Ont.
ARGENT A PRETER
Ottawa, 3 janvier 1883.

A. CHABOT
472 RUE SUSSEX
NOUVEAU MAGASIN D'EFFETS
POUR VOITURES
Assortiment complet de carcasses en bois pour toutes espèces de voitures, moyeux, jantes, manchons de charrues etc., etc.
Une boutique pour la confection des voitures est attachée à l'établissement.
M. Chabot répare et fabrique à ordre toutes sortes de voitures d'été et d'hiver, dernier style. Une visite est sollicitée au numéro
472, Rue SUSSEX, Ottawa.
27 oct 1 m, 3 f p s

PAIN KILLER
TOUJOURS
A
PRÊT
À SOULAGER
NOS DOULEURS
Et nos MALADIES.
CE VIEUX ET SÛR REMÈDE
Pour l'usage Interne et Externe.
Le Perry Davis' Pain Killer doit toujours se placer dans toutes les Pharmacies, de même que dans les Familles et sur le Maison, toujours prêt à être employé promptement dans les Accidents journaliers, et aussi pour guérir les Blessures, les Contusions, Bleus, et également dans les cas de Maladies de l'Estomac, la Diarrhée, la Dyssenterie, le Choléra des Enfants, les Rhumes Soudains, les Frissons, la Névralgie, etc. On peut se le procurer partout.
Prix, 20c, 25c et 50c la Bouteille.
DAVIS & LAWRENCE Co. Limited.
Agents en gros. Montréal.

LOTUS OF THE NILE
C'est un des parfums les plus puissants et les plus durables. Une seule goutte suffit à parfumer un mouchoir et même un appartement entier. Il est renfermé dans des bouteilles à bouchons de verre d'un nouveau genre et vendu par tous les parfumeurs et les pharmaciens.
Compagnie Davis & Lawrence
(SEULS AGENTS)
MONTREAL

Pilules de Noix Longues Composées
PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES DE McGALE
De McGALE
Recouvertes de sucre.
Pour la guérison certaine de toutes les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, indigestions, étourdissements et de toutes les malaises causés par le mauvais fonctionnement de l'estomac.
Ces pilules sont justement recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient les rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, DE McGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang parmi toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public.
S. E McGALE, Chimiste,
Montréal
1882 1a

AU CLERGE
OTTAWA PLATING WORKS
Toute espèces d'ornements d'église, tels que
VASES,
CALICES,
PATENES,
CIBOIRES,
CRUCIFIX,
OSTENSOIRS.
BURETTES.
ENCENSOIRS
CHANDELIERS,
Et autres ornements d'autels.
Calices et Ciboires dorés au vermeils, une spécialité.
Le seul établissement de ce genre à Ottawa
J. F. GARROW,
170, RUE SPARKS
Ottawa, 29 janvier 1883. 1a.

DIEU ET MON DROIT
Expositions Internationale et Coloniale
A Anvers en 1885—A Londres en 1886.
LE gouvernement a l'intention de faire représenter le Canada à l'Exposition Internationale à Anvers s'ouvrant dans le cours de mai 1885, et aussi à l'Exposition pour les Colonies et pour l'Inde à Londres en 1886.
Le gouvernement fera les frais du transport des produits du Canada j'usqu'à Anvers et d'Anvers à Londres, comme aussi les frais de retour au Canada si les objets ne sont pas vendus.
Les objets destinés à Anvers devront être prêts pour expédition pas plus tard que la première semaine de mars prochain.
On croit que ces expositions offriront des occasions favorables de faire connaitre les ressources naturelles du Canada, ainsi que ses progrès dans l'industrie et la fabrication.
Des circulaires et des formules contenant de plus amples imformations seront envoyées à ceux qui en feront la demande par lettre adressée (franco) au ministère de l'Agriculture, Ottawa.
Par ordre,
JOHN LOWE,
Secrétaire, Ministère de l'Agriculture
Ministère de l'Agriculture,
Ottawa, 19 décembre, 1884.

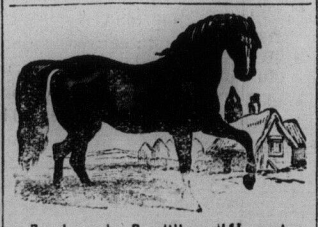
Hotel du Canada
Mr, ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au Nos. 56, 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront toujours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.
A. RENAUD, proprietaire,
No 56, 58 et 60 Rue Murray
16 déc 1 an

SACRIFICE
Les marchandises qui suivent seront vendues, ou plutôt sacrifiées, à
MOITIE PRIX
Durant QUELQUES JOURS seulement.
Ces articles sont :
Juste-au-corps pour dames
Gilets en laine do
Vestes do
Pardessus pour enfants
Articles de goût en laine
Avec d'autres articles de
MODE et GARNITURES
EN MAINS
Les dames sont invités à venir voir ces articles chez
A. Woodcock,
Marchand de Modes.
39, RUE SPARKS.

FERRONNERIE
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez
McDOUGALL & CUZNER
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la
GROSSE TARRIERE,
Rue Sussex, et coin de la rue Duke,
CHAUDIERES, OTTAWA,
Et à MATTAWA, P.Q.
MCDOUGALL & CUZNER
31 octobre 1883. 1a

Toiles POUR Fenêtres
:0:
Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorees pour fenetres qui ait jamais ete importe en Canada
JACOB ERRATT.
MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,
38 RUE RIDEAU.
N B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

LA PROTECTION SANS EGALE
ISAIE DAZE
Manufacturier
—(ET)—
Marchand de Chaussures
EN GROS ET EN DÉTAIL
COIN DES RUES
Dalhousie et de l'Eglise
OTTAWA.
Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M, Selby Lee pour la
FABRICATION DES CHAUSSURES
M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit :
Le personnel de l'établissement est sans contredi le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.
TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.
Une SPECIALITE dans les Commandes
Les meilleurs matériaux sont employés. Satisfaction garantie. Prix très modérés,
UNE VISITE EST SOLLICITÉE
Les marchands de la acampagne feraient bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.
IZAIE DAZE,
Propriétaire.
16 mai 84 1 an.


Poudres de Condition d'Alexander
BOULES POUR les ROGNONS
ET AUTRES
MEDECINES CELEBRES
POUR LES
Chevaux
AGENT A OTTAWA :—C. STRATTON.
Coins des rues Dalhousie et Saint-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour leur efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
T. ALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez V LAPORTE, rue Rideau ; GOODALL & FILS, rue Wellington ; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

J. L. N. GUINDON, L. L. B.
AVOCAT:
124 Rue PRINCIPALE, Hull
— ET —
45 Rue MURRAY, Ottawa
Ottawa, 20 nov. 1884 1 an

HOTEL
TENU PAR
JOSEPH DESLOGES,
No 21 RUE MURRAY, OTTAWA
(Ci-devant occupé par Joseph Mantha)
De spacieuses écuries sont attachées à l'établissement. M. Desloges étant agent pour les marchands de bois, attire l'attention des hommes de chantiers qui en allant se pensionner chez lui, trouveront à s'engager immédiatement,
10 déc. '84 3 m

FETES! FETES! FETES!
MAGASIN DE GROS.
CHAMPAGNE ! VINS RECHERCHES CIGARES !
Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex, à l'entrepôt W. O. McKay.
Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brisson, Ayala, Chateau-d'ay, I. H Mumm, Chartreuse, Kummel Bénédictine, Curacao, Morasko Vermouth, Torino, Eau-de-Vie, Gin, en fûts et en caisse.
CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens.
Ordres promptemet exécutés, effets livrés à domicile.
NO. 450, RUE SUSSEX
W. O. McKAY,
Propriétaire.
Ottawa, 5 Déc. 1884 1an

DIEU ET MON DROIT
AVIS AUX HOTELIERS
—ET—
DEBITANTS DE BOISSONS.
Toute personne qui désire obtenir une licence d'hôtel ou de débit de boissons pour l'exercice qui commencera le 1er mai 1885 devra faire parvenir son application à l'inspecteur le ou avant le premier jour d'avril prochain, vu que les applications reçues après cette date ne seront pas prises en considération.
Des formules d'application pourront être obtenus en s'adressant au bureau de l'inspecteur, à l'hôtel de ville.
Heures de bureau de 10 à 12 et de 2 à 4 chaque jour.
JOHN O'REILLY
Inspecteur des licences
Ottawa, 9 Mar. 1885.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique
DIVISION DE L'EST.
L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT
Ligne Courte
ENTRE
OTTAWA ET MONTREAL.
Arrangements d'hiver, commençant Lundi, 24 Nov. 1884

TABLEAU DES HRS.	Express Direct.	Express local.	Express local.	Express du soir.
Laisse Ottawa....	a.m. 5 25	a.m. 8 20	p.m. 4 30	p.m. 6 12
Arr. à Montréal...	a.m 8 50	p.m. 12 30	p.m. 8 49	p.m. 9 42
Laisse Montréal..	a.m 8 40	a.m. 7 00	p.m. 6 00	p.m. 7 30
Arrive à Ottawa.	p.m. 12 03	a.m. 11 25	p.m. 10 15	p.m. 11 00

O'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.
Connections à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points de la Nouvelle-Angleterre.
La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 :
L'Express du jour quitte Ottawa à 12.15 pm
" " Arr. à Toronto à 10.00 pm
" du soir quitte Ottawa à 11.05 pm
" " Arr. à Toronto à 8.45 am
" du jour quitte Toronto à 9.20 am
" " Arr. à Ottawa à 6.07 pm
" du soir quitte Toronto à 70.0 pm
" " Arr. à Ottawa à 5.17 am
Chars palais élegants sur les trains du jour. Chars dortoirs somptueux sur les trains du soir.
Connections à Smith's Fall pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc ; aussi pour le chemin de fer Utica and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.
Connections à Toronto pour tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest.
Pour les billets, le prix du passage, les siéges dans le char-salon, la table du départ des trains pour le haut de l'Ottawa et tous les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.
42 RUE ELGIN
GEO. W. HIBBARD,
Assistant-Agent-Général des
ARCHER BAKER,
Surintendant-général
W. C. VANHORNE,
Vice-Président.